

大清光緒廿八年

本館新開除禮拜外每日出報一
紙如外埠均可函致本館取
閱如外埠閱報加寄費不
也除日本英德法各國各
種工本從英德法各國各
種活字及各式花邊等延
聘西人排印工藝精細有
印字大小機器均用精工刊

叻報

(號七第牌門口虱巴舊在設開館本)

印工總絕倫並延有文士
寫各體文字現由上海購
刊佈所有各項其書目另行
世道人心者附登其亦須
成文以及支離費解者概
自登載後須與本館不致
將原稿收回也本館謹白

壬寅三月廿二日

Printed and Published for the Proprietor by (二拜號九廿月四年二零百九千一英大) Ho Yee Koo at 7, Malacca Street, Singapore.

定期迎接 ○敬啟者敝署接到上海 分巡蘇松太倉兵備道袁電悉 貝勒邸駕於本月十四
日申刻乘坐英國郵船由滬起程續接港電十九日在港展輪約計行期準於二十四日早抵坡查坡
紳商素懷忠愛欣逢 天潢貴胄持節遙臨自應竭誠迎迓以抒瞻仰之忱茲定於是日十點鐘時候
諸君整肅衣冠齊集然申碼頭迎候 爵駕隨起東陵 行邸請安恭進頌詞各舖戶門首懸插龍旗
英旗各一幟並於廿四廿五等日晝夜掛彩燈燃炮以仰欽敬是為至要此請 聯安 諸君 鑒照
大清光緒廿八年三月廿一日 大英一千九百零二年四月廿八號 愚弟吳世奇頓首

虛左以待 ○啓者本館因報務紛煩意在多聘主筆一人為之管理一切文件倘有文人墨客
欲就斯席者無函本坡外埠希即函知住址以便本館敬為延聘以重報務特此佈 聞 本館謹啟

錄港報送輔政司駱大人喬遷文

竊謂日分冬夏知長短之難濟世有春秋自品評之不與昔者暴容入主耶律來賓化胡越之私心治無眈
城間燕雲之唾手權在朝廷從古已然於今易異此所以聽聞聲而知風氣不卜而信時者也誰是夜
呼自稱倉葛試言天道便思謝周荷明順受之誠即裂橫磨之紙慨自曉山誤笑馬市為通已無率土之規
頃弱中原之氣朝臣指鹿鹿更驅魚遂使香江稱爲樂土木蘭舟上忘不戒之權與金榮杯中化大千之世
界撫我者后蜀復何思與子偕滅秦真應避然使烏欣民止難不童馴票肉而來也頭以去則有受服之願
難求化字之依呼爾劉劉猶吾崔子而幸也治無外化至則如歸一視同仁萬無陵埃坡河東之舊册念廣
相從脫莫北之征衫便深保護開梁無禁體恤商艱家室斯安心知民隱有如浴色為慶哀鴻謝却泰山不
愁猛虎肅規曹守浸淫者六十餘年展去劉來繼美者二三執事即如現 陸威海衛辦事大臣前任香港
輔政司駱大人微賢聲石勳偉績銘銘尤婦孺之皆知得商民之愛戴譬如天地莫說高深永此山河並垂
表記而本館仍以蚬叫耳春風之力蛙鳴助池沼之聲者蓋以赤綬之思施諸輿論不若緇衣之好講入詩
歌也明知曉曉陳言未能務去姑效徐陵作序少竭愚誠請以貢栗之詞為紀甘棠之愛謹按 公以管輅
之貴務樽俎之衝馳鼓香江脫囊部署置諸莊獄洞悉方會似在耶環深通國策香史之勤者未若華人之
利弊先知心如溫燭之庫能窺蛛羅實似王恭之鶴獨立鷄羣既讀律之有成自彈冠之喜喜由是御屏題
字什版登庸宏子賤之舊閣閣最切公孫倚之鐫刀尺無虧拜大吏之恩知理華民之政務才非百里驥已
鳴風威鎮四環無吠非牛刀之小試佇屢三選讀輶轡之初章預知五美旋轉政綱易宣大叩大
鳴展平生之抱負矢矢失失合中外以交推治績所敷歌謠難罄先是潘維鳴盛路向拾遺每有項民學為
小盜匪夫無非或貽懷璧之憂基客何來橫試穿濟之技 公乃嚴於察吏用必得人拔叔實為都頭笑嘲
馬之無能為力納羊舌之苦口見察魚之太過傷仁不惡而嚴無威弗局遂免季康之患同遊蓬蓬之言此
公之才也又抱有淫毛無嫌羽惜張葉葉茹作人畜窮草棲棲更遭暴雨落花隨水泛出重洋 公乃
宰號培香婦無失師經理保民之局廣開安樂之窩得江漢之遺風時其婚嫁革滌漆之陋俗日收
年之學保無一日之議此 公之德也顧憂軒轅承親蓋蓋誦韓之方切忽儲定之難慎慎慎彩雲此
時東去未知甘雨何日南旋徒生臥轍之憂不盡登樓之望風真無賴吹開郭泰之舟水亦知慈不超汪淪
之淚 文冲舊侶稿

諭旨恭錄 ○三月初六日內閣抄奉 上諭本日道旁叩關之蒙古婦岳曹氏武生杜子龍婦婦
王恩氏所控之王保均著交行在刑部嚴行審訊欽此○同日奉 上諭朕此次調東陵所有陣路經過之
大興通州三河薊州遵化五州縣地方應徵本年錢糧著加恩蠲免十分之三欽此○初七日內閣抄 皇
上於三點鐘一刻到白潤行宮駐蹕召見軍機無上諭

武衛中軍轉餉奉 旨允准准經欽遵辦理在案現在武衛中軍業經停轉而由使便需近來支款日益繁多歲收賦有此數實屬支絀萬分極請將此項銀兩仍歸出使經費開支藉資周轉如蒙 俞允應由臣部分請戶部南洋大臣並行江海關道遵照辦理

英事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京來電云前任地中海水師副提督峇里弗君現為英京活城地方舉元該處議員矣 同日來電云倫敦海軍衙門已再定與大鐵甲戰艦兩艘一等快船五艘水雷船八艘云

英事商務電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京來電云英國三富商合股創設一輪船大公司一節倫敦日報論謂此事大可慶幸誠恐有傷英國航海生理在該公司當時約中雖有訂明各船仍昇各國旗號但恐水途商務必歸美國掌握之中計該公司資本共有四千一百四十萬金磅刻下倫敦海軍衙門定議立派人員往將此事詳查利害即行稟覆云

英事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京來電云美國律政司已奉美廷之命現在控告傳賣牛肉公司因該公司所設章程有犯商律云 續來電音云美國製鋼公司現在欲出該公司之銀票五十兆美員其所以需此鉅資者因欲再為整頓以省支用并再增鉅本以廣出鋼之路云

貝勒過港專電 ○本坡太晤士西報得接十九日香港發來專電云中國振貝勒奉派赴英致賀英皇加冕慶典已于十八日由滬抵港下午登陸是時英國家預派兵隊在碼頭恭迎鎮港將軍備差特請貝勒午宴既畢貝勒與親親赴升旗山遊玩一週然後赴中華會館中國各種商之宴貝勒及各參隨人等均有拍照以誌盛會而十九日英國水師提督舍其原日座駕之船換乘大鐵甲戰艦打里勿恭迎貝勒下船遊樂以盡地主之誼云

擬迎專使紀聞 ○振貝勒專使赴英致賀英皇加冕慶典准於念四日抵叻及我華各紳商預備屆期迎迓府駕各事宜查詳前報茲又探悉叻督瑞制軍聞知貝勒將至東道情深日暮特詢代理中國駐坡總領事官吳壽珍太守擬候府駕抵叻時設筵款待未卜府駕否允領宴吳領事以未敢專擅擅電至滬以坡督盛意請示諒知其時府駕既已離滬往港未得復音吳領事又復電致港中至十八日下午已得振貝勒回吳領事電允赴叻督之宴宴畢至振裕園行台見客再赴商約等語十九日午本坡輔政司請吳領事到署共議迎迓府駕諸儀聞已定於本月廿四日十點半鐘時先由吳領事同各官商駕小輪前往碼頭登英國輪船迎接振貝勒於十一點鐘乘坐小火船至官馬頭共行登岸本坡國庫派兵隊一百及軍樂諸隊并大小地方官咸至官馬頭迎接府駕至督署迎迓後全行行台見客并受各商頌詞午後再往遊湖商余君之明麗園各官商復於念五早再至大船叩送行旌云

南來人眾 ○直落亞逸之舊風風招人承充一節現在已由工部局議准由何養永承辦每月繳餉二千六百員云

議館俄使 ○十九日暨茂輪船由廈門汕頭抵叻載客多至一千八百二十四名之眾此為向來所僅見也

俄約譯聞 ○上海蘇報云中俄滿洲之約其所訂各條甚為秘密現已設法探得最關緊要之款計有四條 一俄國因與中國和睦起見故從前滿洲地方虐待俄人及與俄人反對者均准免罪並允俄國事平後將駐紮俄兵一律退出以便交還土地 二中國應担保東三省鐵路其居住居路旁之俄人極力保護不使再有意外之事俄國方允於六個月內將駐紮盛京西南之各俄兵全行撤退再六個月內撤退盛京其餘各處駐紮之兵再後六個月內撤退黑龍江各處之兵惟牛莊一埠須俟各國將天津安議後方允交還 三俄兵撤退後所有中國駐紮滿洲兵隊應商定數目嗣後中國政府如欲添兵駐守須先向俄人聲明現牛莊鐵路中國如不允他國保護不准讓給他人俄人方允將該路交還如中國欲推廣此路並一切修築等事應向俄人記明所有中國應償俄人修築鐵路賠款俟後再議

俄人大言 ○俄國各官報倡議謂英日兩國當密遣問詳在滿洲沿岸一帶偵探俄人舉動殊失友國之道我政府宜備文與該二國理論云

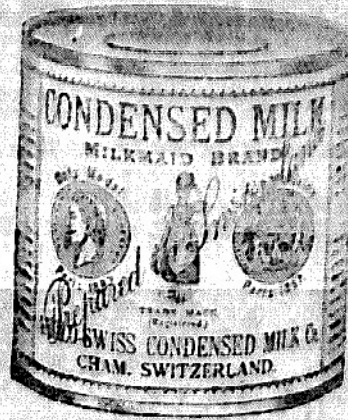
以唇相藉 ○頃聞近日英國公使與某國公使同至外務部語某丞曰俄約尚未定何不向俄人先索回牛莊于貴國商務頗有利其某唯唯越日俄國公使亦至外務部某丞遂以兩便之言實告俄公使亦語某丞曰何不向英國索回天津天津并無俄兵貴國獨不知耶

端董其圖 ○東報云清政府早有誅董福祥之意特因其兵權在手不敢輕發去冬曾傳諭令其移駐蘭州董抗不遵有託病辭之現聞政府又申前諭令其速行前往而董仍與端逆狼狽相依不肯遠離政府諸公密議謂董此次大加仍強項即當處以抗旨之罪或遣人伺其不備掩殺之

東鄰忠告 ○日本國民同盟會會員於二月廿二日會於近衛公爵之邸討議清國財政上事宜隨致書于王大臣謂袁世凱榮祿三大臣忠告一切惟如何籌畫尚未聞悉

商務要言 ○英國商務大臣日前發有議論畧謂凡各洋人在中國通商口岸開設店口及公司者理宜在中國洋關報冊存案以便稅關彙成一冊易於稽察云

Milkmaid

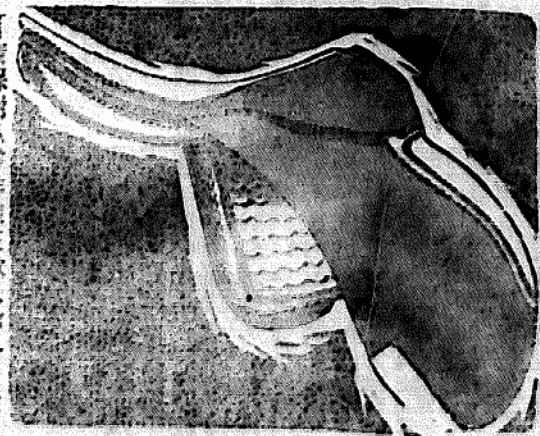


實無戲言祈買牛乳者請
認明人號紅字切勿有誤
特此通聞

此正紅字人號牛乳
第一上好天下馳名及此
膏質實原庄未有抽出

其油食此牛乳之補益是有也

售出靴皮履皮洋鞋副全及鞍馬鞍制司公總



可保耐久非尋常皮靴可比
為證明速打里路邊第五號門牌便
大清光緒廿七年七月十七日

本廠自一千八百零八年開設以來
凡本店所造靴鞋等件莫不精製
且其價目極其相宜凡欲購者請
至本廠面議可也

店在坡之打里路
之第五號門牌
一店凡本廠
有欲購者請
各款靴鞋亦
其價目極其
皆係本店所
各處料係上
之皮本廠所
以皮本廠所
不齊全而所
長短皆備所
皮鞋凡欲購
甚堅凡欲購
定造皮靴者
且本店所造
而本店所造
光緒廿七年

棉蘭公司精製小孩服食粉告白
已久名馳中外經由著名醫士再三考驗無不稱贊咸謂小孩必宜服此以壯身軀凡欲購者請至坡葛士兄弟有限公司以便
大英一千九百零一年十一月初四日
大英一千九百零一年十一月十四日

大英一千九百零一年十一月十四日

啟者本公司精製小孩服食粉告白
已久名馳中外經由著名醫士再三考驗無不稱贊咸謂小孩必宜服此以壯身軀凡欲購者請至坡葛士兄弟有限公司以便
大英一千九百零一年十一月初四日
大英一千九百零一年十一月十四日

金雞 鐵樹 補酒



請認此標為記
鐵樹水藥酒丹膏丸散藥丸
春回食者不過常回藥費
光緒貳拾陸年九月初七日
西一千九百零一年十月廿九號

練藥水藥酒丹膏丸散藥丸
春回食者不過常回藥費
光緒貳拾陸年九月初七日
西一千九百零一年十月廿九號

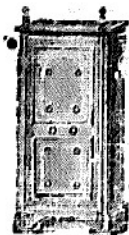
新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司 全啟

白告批出船輪小
若者茲有小輪船一艘名曰
以拖帶貨物或用在海中載
客上落或租往對海各嶼遊
玩皆無不可則船設有小官
艙十分安穩至于租價無不
從廉凡欲租者請向本小輪
內詢問便知里牙或附面
與密打里路邊葛士兄弟
勞公司各從其便此佈
大清光緒廿七年十一月
二拾八日

售出酒蜜

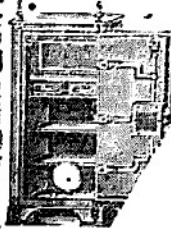
售發酒蜜鳥

售發櫥鐵名馳



嘗思養生之道所最要者則惟飲食其次則惟睡眠然必須有以善其始無意外此本行鐵櫥所以為 諸君之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行所賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鑰匙甚妙非尋常等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且其櫥內前

至今均為一式價目並無優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙



焚燒即遇意外火災亦無所損壞是以本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購為望 大英一千八百九十八年正月一號 大清光緒二十三年十二月十八日

明嗎也洋行謹啟

啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭等全斗雲字號之狗頭票鳥蜜酒此酒之味清香與眾不同不特飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君士願應細看以上所列之狗頭標票不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈 大英一千八百九十八年正月一號 光緒廿三年十二月十八日 明嗎也洋行謹啟

客發酒池蘭萬標葉蜂上頂國法



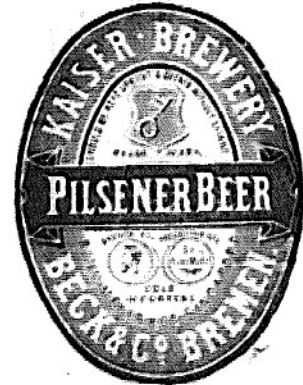
啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者 補佐饌中之妙品也 能此酒向 准本公司一經沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂葉標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有到份之辦者祈早移玉 惠臨購買是幸 大英一千八百九十八年正月一號 明嗎也洋行謹啟

售出酒品三



啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白蘭地三品名酒年結飲 諸君莫不稱其香美余適復無窮之徒假冒本庄三品售欸以圖魚目混珠候除可恨嗣後 諸君購買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙一張上明寫字新嘉坡明嗎也洋行字號真若無此字樣即非真貨請為細認特此佈告 大英一千八百九十八年正月一號 明嗎也洋行謹啟

啟者本行由歐美洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標票印出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行銀匙標標酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行標定於酒樽木枳內加鐵標鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即酬花紅銀二百大元徑官訊定即能給發斷不食言真此酒不難販往 加勝巴 三寶瓏 泗里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其餘各埠均能運往茲此佈聞 大英一千八百九十八年正月一號 光緒廿三年十二月十八日 明嗎也洋行謹啟



千証何多 ○廿二日楊太守又再提訊丹戎巴葛船澳內總理人路打大月之初三夜在東陵士葛路家中被匪行劫刺傷致命拘獲兇犯粵人梁亞有邵亞禮陳亞吉等三人一案此案日前已由府尊大第訊明判將該案詳呈候奪本日又由西德差押送梁等三犯到府署再為審訊因有囚犯粵人張亞友由獄中解送到堂顯為是案証人據張指稱向與梁等三人相識余未犯事以前亦居牛車水地方梁等行劫丹戎巴葛船澳西人某甲之事曾對余言及迨後梁被拘捕拘獲一事余亦知之余于日昨在獄中與對面獄友明其事等情該西德差亦上堂指証張于日昨在獄中對余說知梁等行劫一案伊實知情愿為此案証人云云府尊錄畢口供對梁等讀一遍畢由西德差復押梁等回獄中候訊所及隨同獄以俟再訊

竊賊歸案 ○日昨本坡國家捕到麻六甲甲埠國家來電云有粵婦梁氏四嫂由甲到叻氏在甲中犯有欺騙銀項之案請為截捕等情廿一日一號捕房總差侯活君派第二百廿九號巡差往苑生巴風地方某屋內拘氏押回捕房本日解案由楊太守訊問過堂判氏解回甲埠歸案

一人三罪 ○本日禮太守提訊第六百六十一號暗牌華差執控閩人王茂號稱王於二十號到小坡性蘭街彩花姐家被婦陳氏亞有處住宿翌早王竟不給還夜度之資氏與之理論反被王行兇毆打余因拘王押回捕房究出王之寓所搜獲紅布一疋價值銀二元乃係賊贓又偷大內門街第五號門牌粵人黃亞根手車館車皮一塊價值銀九角將王判案云云府尊大第訊畢判王犯有三罪一窩藏盜贓一偷竊車布各罰監禁三個月外其行兇毆打一案罰銀廿五元不完改禁一閱月共禁七閱月之期

案禁上控 ○廿一日晚堂府兩太守第二次續訊國家請傳訊案控告叻產閩人吳錦文與人代領遺資欺騙國家以多報少吞沒國家釐印規費一節茲悉事因閩人蔡開合前在小坡碗店街與人合夥開設昆泰號磁器生理今已亡故伊妻林氏引領由華來叻欲向國家領領伊夫之遺資托吳代請狀師并為料理一切計蔡在該店所存本利共銀二千一百七十四元吳代呈報國家謂蔡只存本利四百五十元後吳事發致被國家控告國家傳集昆泰號股東閩人陳內丁及氏之婿陳瑞意并林贊等為國家干証是日府尊大第訊明判吳有罪欽禁六閱月永戒吳心有不甘謂實都越狀師案請上控府尊准其所請凡人看保五百元在外候訊

住屋聲明 ○啓者茲閱十四日叻報登有德泰號住屋招售告白一則甚為詫異竊思鑒光號大甲陳聖王後街門牌第九號客一及第九號兩屋乃係先父劉選宗遺業迄今正因訟事牽連尚未由官判結茲特刊報聲明有欲買受此屋者務請查明來歷候至訟事完結之後乃可交易否則自誤勿謂言之不先也此佈 大清光緒二十八年三月廿一日 劉佛成謹啓

遷移聲明 ○啓者本坡馬交街頭二馬路第三十二號門牌如松園茶庄及怡園街第三十七零二號門牌松園茶庄同用股友林武朝在店司事今於本月初七日忽然逃走至十五日店夥謝得滿亦復逃走至今未見返店因念股友林武朝與店夥謝得滿平日經手事件頗多茲特登報聲明凡有本號所欠外間各賬項本坡則限一禮拜外埠則限兩禮拜務必列單前來對明逾期自誤以免後論 朝及店夥謝得滿在外與人來往交易均與本號無涉特此聲明以免後論 大英一千九百零二年四月廿六號 大清光緒廿八年三月十九日 如松園 松園茶庄同啟

囑根代館即有利銀行告白 ○啓者本銀行創自年茲將本行情形開列如左 本行所備銀計一百一十二萬五千磅即一千一百五十五萬元 已收銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股分未交之項計五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀六萬五千六百磅即六十六萬六千元 本銀行總局于倫敦 凡諸仕商寄寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙息算 三個月限期者以三八仙息算 來往賬數則以二八仙按日計算凡屬銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君惠顧請移 玉惠臨面商便安 大英一千九百零二年四月廿四號 囑根代有利銀行 駐叻總理人兒士士嗎謹啓

凡方刊錄 ○啓者今蒙 保生大帝降規指示本年四月及五月天時過於炎熱民多疾厄各宜服藥以解暑氣使無虞謹將凡示藥方刊佈 香茹二錢 地骨皮三錢 茯苓錢半 淨水不拘多少煎藥作茶常服自能免病也特此佈告 大清光緒廿八年三月十四日 邱新再謹錄

經紀告白 ○啓者竊芝美巴嗎 經紀寓在麻六甲街門牌第二號 代人商議揭借銀兩及代人買賣地段并各項事宜均能妥辦特此佈告 大清光緒廿八年三月初十日 大英一千九百零二年四月十七號 經紀人竊芝美巴嗎謹啟

自開商埠 ○華政府之意擬向西人之請擇其可通商處自行設立通商場以便西人居住貿易按此亦自保主權之一法也
日備往英 ○日本儲子往英賀英皇加冕擬於十二日德國郵船前去
法報著眼 ○西四月十號倫敦電云法京飛加路報著論勸法國政府於楊子江內擇一屯駐水師兵艦之處并勸法商宜在中國內河各處創行小輪以擴商務譯文瀝西報

橫山近況 ○金山普路順西報云本埠加辦寬尼客棧主人現充武弁和斐氏前二月往遊檀香山日前始返據言遍覽檀香山情形人民日臻富饒商務蒸蒸日上各糖棧獲利甚厚四年前到遊歷今則已非昔比當時所見之稻田至今已成房屋花園矣街巷潔淨又聞有電車街車來往咸宜到此卜居潤稱樂土人皆欲僱用賤值工人華人工值甚廉所作各工又極妥當用之任事華人實勝於日人即當棧內工日人亦不及華人吾觀橫山之華人實勝於本埠之華人至橫山土人實不可用且死亡甚速將難免滅種之憂計一千人中每年土人死者有四十八名日人死者有二十六名華人死者有十六名白人死者僅有十三名種種與衰可知而知也各島華人所當之工多藉牛牯之力因牛牯耐勞終日水浸牛膝亦能抵當橫山市情價值最貴者柴炭等物煤價亦貴于本埠今本埠有人欲辦引火水油料往檀山若欲多設機器廠宜先設法使平柴炭價值各事更加順遂云

講電新法 ○紐約來電云轉尼路報得接法京報言有法人椒古歷地自出心裁造成無線電話與無線電報比較更勝一籌所用口講耳聽器具與現時德律風所用者無異惟傳電之線直通至地下深處不論遠隔山川樹林皆如面談即在大洋舟上講者聲音雖微而聽者亦甚玲瓏於麥哥尼所造之無線電報仍不足以方其妙云

游學學生計數 ○去年十二月日本留學同人調查各學校學生計共二百七十一人刊為同議錄今就各省分別如下
人官費者十一人自費者九人 滿蒙二十七人皆官費 湖北四十七人官費者三十六人自費者十一人 駐防四人皆官費 浙江四十人官費者十九人自費者二十一 四川十一人官費者九人自費者二人 江蘇四十四人官費者十六人自費者二十八人 江西四人官費者三人自費者一人 安徽十五人官費者七人自費者八人 福建十二人官費者四人自費者八人 廣東二十三人官費者十人自費者十三人 山東陝西各一人皆自費 直隸十七人官費者十一人自費者六人 貴州二人 廣西一人皆官費 奉天二人官費自費各一人 女子三人二浙江一江蘇一

鐵路快捷 ○西報云現聞金山之開列打辟斯拂鐵路經已再加整頓由西歷是年六月起計該洲鐵路快捷者以此路為首屈一指查其所定之火車行期由滿地何至雲哥華路程計有二千九百零六西里祇需七十二點鐘之久即可到埠勻計每點鐘連在各站停留可行四十西里內有數站最快者每點鐘可行六十五西里聞舊歲夏間在鐵路數站經驗試六百里之遙已見成效刻下該鐵路之工程亦大半工竣茲復重加修葺不遺餘力將見遠隔萬里亦不崇朝而至云

滇蜀近情 ○友人信云予往雲南昭通府游歷見該處百姓守禦甚嚴以防土匪從四川攻入又於各小山頂建築炮台工作甚精各村內悉有高塔一座一以瞭望敵人二為安置炮位之用據該處百姓云近年以來被土匪騷擾已有五次去年之事其最後者也故回思往事殊為可懼云

熱河亂耗 ○探聞熱河土匪現已退匿山內並聞匪黨中有與法人往來者譯大坂每日新聞
匪匪包天 ○嘉應州紳士黃遵謨等以州屬土匪滋擾日甚迭稟撫憲昨由德中丞批示云據稟嘉應州屬會匪種種橫行復肆猖獗並敢聲言某日毀教堂某日殺教士及惡貨殺害局紳等情實堪恨現經督部堂飭梁事將駐紮將龍和之廣毅軍調赴該州已是五百之數正可如稟分布認真搜捕飭局移行梁事將嘉應州查照辦理並候督部堂批示云

海盜復集 ○前報小坡正興街第廿一號門牌東茂號火災竊本年元月初五日向金榮春號租有中紅一艘僱其同籍人李正為舵工吳金水明伴及伊弟勝等三人為水手是日起程欲荷屬峇來卑之亞逸意流港運載火柴是夜駛至石馬丁宜所屬之林邦港風潮俱送故將中紅停泊港傍被移拉油匪徒六名行劫該船船殺死李正吳金水明伴等三人頭等亦被砍傷勢急跳海溺去適生該中紅被劫銀項貨件共計值銀一百八十五元一節茲接前途來信云東茂號店東閩人李某親往碩項卑黃甲政處告發黃甲政為報荷國家立派公差眼線四行暗訪始知始末即在於碩項港之四城門地方內港黃甲政家內查出西捕一名帶同巡邏四十名分作港船六艘仍率眼線四窮搜果在相鄰港口約一天水程之處尋獲盜案立將移拉油匪徒亞宋等十一名一齊拘獲押回碩項卑傳到頭等審認明真盜無訛隨將諸犯解往望加麗軍荷官訊辦

府案詳果 ○廿一日禮太守提訊里夏吃立打鐵廠司事西人某甲請捕票拘控該廠書記叻產潮人李亞詳據稱李于西本年二月間將收單一紙銀七百九十九元二角改換日期其職歸入私袋至西四月四號余因查察賬部始知其事故請捕票翌日同三十八號二畫暗牌差拘李送案等情此案府尊已訊問三次今日次第訊明判將此案上詳臬署核辦飭李覓人看保一千元乃准在外候訊

舊烟土	無貨	新烟土	八百八十元
上甲錫八十六元七角五占	叻烏椒		三十二元
叻甘蜜一十二元七角五占	叻白椒		五十四元
足金每兩舊八十四元五角	叻青每担		五元五角
呂宋青每担七元三角二五	吧青每担		六元
金盾行情	金盾一個		一十一元八角半
印度盾	一百元兌		一百二十七盾半
爪亞盾	一百元兌		一百零三盾七五
滙票行情	銀行利息		九八仙
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼入		二角半
商人三十日期銀票一百元貼銀行			二元
滙厦門	銀行現銀票一百元銀行貼入		五角
商人三十日期銀票一百元貼銀行			二元
滙加勝巴	銀行現銀票一百元		一百零三盾
商人三十日期票			一百零五盾
滙泗里末	銀行現銀票一百元		一百零三盾
商人三十日期票			一百零五盾
滙三寶龍	銀行現銀票一百元		一百零三盾
商人三十日期票			一百零五盾
滙望加錫	銀行現銀票一百元		一百零三盾
商人三十日期票			一百零五盾
滙井里汶	銀行現銀票一百元		一百零三盾
商人三十日期票			一百零五盾
滙仰光	銀行現銀票一百元		一百零三盾
打電信			一百零五盾
商人三十日期票			一百零三盾
滙新嘉坡	銀行現銀票一百元		一百零五盾
打電信			一百零三盾
商人三十日期票			一百零五盾
滙上海	銀行現銀		一百零三盾
商人三十日期票			一百零五盾

[illegible]

麥加里士打洋行

白告



啟者茲本行承英皇國馳名威實基酒酒着在本坡街行代售此酒凡坡中諸仕商欲購此酒者可向零沽酒店探買否則玉臨本行購取便得此佈
大清光緒廿七年九月初六日
大英一千九百零一年十月十七號
麥加里士打洋行謹啟

沽茶告白

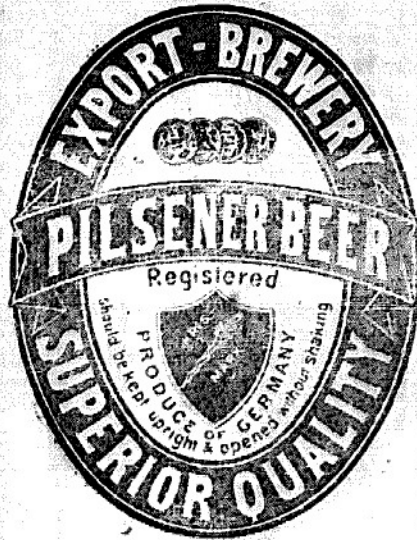
啟者廈門建興號歷年親到武夷名山採辦種茶裝配南洋消售久已馳名遠近前配與新嘉坡建隆興發兌經蒙諸商翕才顧消最甚廣今因建隆興收盤故特轉讓於本公司發售今經裝配來叻誠恐遐邇未幾周知用特刊諸報端俾商翕早知賜顧焉
大清光緒廿八年二月初一日
大英一千九百零二年三月十號
玻璃後和祥有限公司謹啟

鳥標牛奶發沽



啟者本公司所沽鳥標牛奶其力甚薄乃係專製以便在實得力一帶銷售此蜜酒乃是頂上質料刻下所製蜜酒不惜工本十分留心所有陸續運寄來其氣味并無少變非如他家之厚薄不齊當由歐洲寄來之時經不細心查驗其質料然後附寄且價亦廉宜本行專意沽與各仕商食頂上蜜酒而價實克已凡諸仕商一嘗本行劍標蜜酒即斷不欲再嘗他家之蜜酒也謂予不信請嘗試之便知此言之不謬也每箱裝小樽八羅申者

劍標蜜酒告白



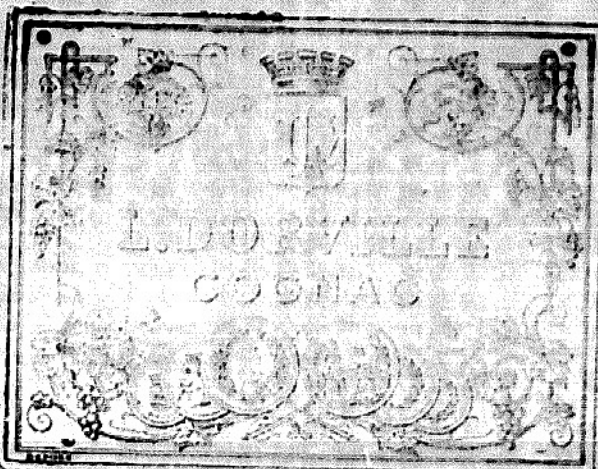
價銀十四員半有欲購買此酒而轉沽者價當別論此佈
大清光緒廿七年十二月初五日
大英一千九百零二年元月十號
慕爾有限公司謹啟

游藝軒黃潤亭鑲牙 ○啟者本軒在叻創設十有餘年精究西法巧手鑲牙色色俱精凡屬牙科諸事均臻巧妙并延牙科老手在兩洋生長之陳滿祥先生在館總司其事凡諸牙患均能安理妥荷 諸君獎譽遐邇馳名有欲 賜教者請移玉至漆木街義福街口門牌第十五號本軒面商可也
大清光緒廿八年二月初二日
大英一千九百零二年三月十一號
游藝軒黃潤亭鑲牙館謹啟

售 招 物 貨

正金鐘標萬蘭池酒出售

均係
有飲
酒之
請認
明酒
公司
標記
以免
誤購
假冒
之貨
此佈



多占上新名票如無本行蓋印者均不准
誤買本行有厚贈送

啟者本公司坐落實叻士庫街第一號門
牌茲在日本新辦到頂上紅毛石灰 磚
酸 鹽酸 大小繩索 烟紙 HERO

AND PEACOCK CIGARETTES

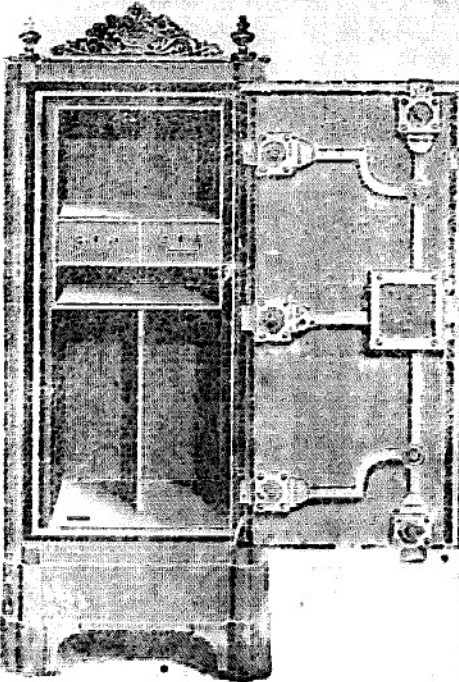
●件在本公司內發售該貨件係由本公司精選堅固好料 諸君光顧者請到土庫街本公司內相商可也此佈

大英一千九百零一年十一月十六號

大清光緒二十七年十月初六日

乙宗公司謹啟

鐵櫃發售



啓者本行所製之藥機三式一則全口乃弄果一則專治牙痛不盡補其妙計此機之大小共有五種而價甚相宜一則藥機乃歐洲著名二則所製機爲良善本坡所有西人

國貨貨車勿

[illegible]

Bisquit Dubouche & Co.
COGNAC

年之外而其酒有收存數十年方肯出而沽賣者其氣味固全消而酒味愈醇飲者始覺其妙現在歐羅巴各國之人無不歡喜吃酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來而發售自此酒到叻而後凡諸飲者無不感稱其妙且此酒與本地天氣甚相合宜諸君購酒祈細心辨認紅頭庄及以上所列各票頭并有處

太古公司司理李雲龍啟者茲將船之總足新製
只裝一千八百九十七年二月十二號

豐茂公司謹啓

諸君人以及作
 東主酒館商多
 向本行沽買以爲
 貯銀之用其本行
 所沽者均用頂上
 熟銀製成或平
 或重廿兩或廿五
 兩或四兩或六兩
 或八兩或十兩或
 十二兩或十五兩
 或二十兩或三十
 兩或四十兩或五
 十兩或六十兩或
 八十兩或一百兩
 或一百二十兩或
 一百五十兩或一
 百八十兩或二百
 兩或二百五十兩
 或三百兩或三百
 五十兩或四百兩
 或四百五十兩或
 五百兩或五百五
 十兩或六百兩或
 六百五十兩或七
 百兩或七百五十
 兩或八百兩或八
 百五十兩或九百
 兩或九百五十兩
 或一千兩或一千
 五十兩或一千五
 百兩或一千五百
 五十兩或二千兩
 或二千五百兩或
 三千兩或三千五
 百兩或四千兩或
 四千五百兩或五
 千兩或五千五百
 兩或六千兩或六
 千五百兩或七千
 兩或七千五百兩
 或八千兩或八千
 五百兩或九千兩
 或九千五百兩或
 一萬兩或一萬五
 百兩或一萬五千
 五十兩或二萬兩
 或二萬五百兩或
 三萬兩或三萬五
 百兩或四萬兩或
 四萬五百兩或五
 萬兩或五萬五千
 兩或六萬兩或六
 萬五千兩或七萬
 兩或七萬五千兩
 或八萬兩或八萬
 五千兩或九萬兩
 或九萬五千兩或
 十萬兩或十萬五
 百兩或十一萬兩
 或十一萬五百兩
 或十二萬兩或十
 二萬五百兩或十
 三萬兩或十三萬
 五百兩或十四萬
 兩或十四萬五千
 兩或十五萬兩或
 十五萬五千兩或
 十六萬兩或十六
 萬五千兩或十七
 萬兩或十七萬五
 百兩或十八萬兩
 或十八萬五百兩
 或十九萬兩或十
 九萬五百兩或二
 十萬兩或二十萬
 五百兩或二十一
 萬兩或二十一萬
 五百兩或二十二
 萬兩或二十二萬
 五百兩或二十三
 萬兩或二十三萬
 五百兩或二十四
 萬兩或二十四萬
 五百兩或二十五
 萬兩或二十五萬
 五百兩或二十六
 萬兩或二十六萬
 五百兩或二十七
 萬兩或二十七萬
 五百兩或二十八
 萬兩或二十八萬
 五百兩或二十九
 萬兩或二十九萬
 五百兩或三十萬
 兩或三十萬五千
 兩或三十一萬兩
 或三十一萬五千
 兩或三十二萬兩
 或三十二萬五千
 兩或三十三萬兩
 或三十三萬五千
 兩或三十四萬兩
 或三十四萬五千
 兩或三十五萬兩
 或三十五萬五千
 兩或三十六萬兩
 或三十六萬五千
 兩或三十七萬兩
 或三十七萬五千
 兩或三十八萬兩
 或三十八萬五千
 兩或三十九萬兩
 或三十九萬五千
 兩或四十萬兩或
 四十萬五千兩或
 四十一萬兩或四
 十一萬五千兩或
 四十二萬兩或四
 十二萬五千兩或
 四十三萬兩或四
 十三萬五千兩或
 四十四萬兩或四
 十四萬五千兩或
 四十五萬兩或四
 十五萬五千兩或
 四十六萬兩或四
 十六萬五千兩或
 四十七萬兩或四
 十七萬五千兩或
 四十八萬兩或四
 十八萬五千兩或
 四十九萬兩或四
 十九萬五千兩或
 五十萬兩或五十
 萬五千兩或五十
 一萬兩或五十一
 萬五千兩或五十
 二萬兩或五十二
 萬五千兩或五十
 三萬兩或五十三
 萬五千兩或五十
 四萬兩或五十四
 萬五千兩或五十
 五萬兩或五十五
 萬五千兩或五十
 六萬兩或五十六
 萬五千兩或五十
 七萬兩或五十七
 萬五千兩或五十
 八萬兩或五十八
 萬五千兩或五十
 九萬兩或五十九
 萬五千兩或六十
 萬兩或六十萬五
 百兩或六十一萬
 兩或六十一萬五
 百兩或六十二萬
 兩或六十二萬五
 百兩或六十三萬
 兩或六十三萬五
 百兩或六十四萬
 兩或六十四萬五
 百兩或六十五萬
 兩或六十五萬五
 百兩或六十六萬
 兩或六十六萬五
 百兩或六十七萬
 兩或六十七萬五
 百兩或六十八萬
 兩或六十八萬五
 百兩或六十九萬
 兩或六十九萬五
 百兩或七十萬兩
 或七十萬五千兩
 或七十一萬兩或
 七十一萬五千兩
 或七十二萬兩或
 七十二萬五千兩
 或七十三萬兩或
 七十三萬五千兩
 或七十四萬兩或
 七十四萬五千兩
 或七十五萬兩或
 七十五萬五千兩
 或七十六萬兩或
 七十六萬五千兩
 或七十七萬兩或
 七十七萬五千兩
 或七十八萬兩或
 七十八萬五千兩
 或七十九萬兩或
 七十九萬五千兩
 或八十萬兩或八
 十萬五千兩或八
 十一萬兩或八十
 一萬五千兩或八
 十二萬兩或八十
 二萬五千兩或八
 十三萬兩或八十
 三萬五千兩或八
 十四萬兩或八十
 四萬五千兩或八
 十五萬兩或八十
 五萬五千兩或八
 十六萬兩或八十
 六萬五千兩或八
 十七萬兩或八十
 七萬五千兩或八
 十八萬兩或八十
 八萬五千兩或八
 十九萬兩或八十
 九萬五千兩或九
 十萬兩或九十萬
 五千兩或九十一
 萬兩或九十一萬
 五千兩或九十二
 萬兩或九十二萬
 五千兩或九十三
 萬兩或九十三萬
 五千兩或九十四
 萬兩或九十四萬
 五千兩或九十五
 萬兩或九十五萬
 五千兩或九十六
 萬兩或九十六萬
 五千兩或九十七
 萬兩或九十七萬
 五千兩或九十八
 萬兩或九十八萬
 五千兩或九十九
 萬兩或九十九萬
 五千兩或一百萬
 兩或一百萬五千
 兩或一百一十萬
 兩或一百一十萬
 五千兩或一百一
 十二萬兩或一百
 一十二萬五千兩
 或一百一十三萬
 兩或一百一十三
 萬五千兩或一百
 一十四萬兩或一
 百一十四萬五千
 兩或一百一十五
 萬兩或一百一十
 五萬五千兩或一
 百一十六萬兩或
 一百一十六萬五
 千兩或一百一十
 七萬兩或一百一
 十七萬五千兩或
 一百一十八萬兩
 或一百一十八萬
 五千兩或一百一
 十九萬兩或一百
 一十九萬五千兩
 或一百二十萬兩
 或一百二十萬五
 千兩或一百二十
 一萬兩或一百二
 十一萬五千兩或
 一百二十二萬兩
 或一百二十二萬
 五千兩或一百二
 十三萬兩或一百
 二十三萬五千兩
 或一百二十四萬
 兩或一百二十四
 萬五千兩或一百
 二十五萬兩或一
 百二十五萬五千
 兩或一百二十六
 萬兩或一百二十
 六萬五千兩或一
 百二十七萬兩或
 一百二十七萬五
 千兩或一百二十
 八萬兩或一百二
 十八萬五千兩或
 一百二十九萬兩
 或一百二十九萬
 五千兩或一百三
 十萬兩或一百三
 十萬五千兩或一
 百三十一萬兩或
 一百三十一萬五
 千兩或一百三十
 二萬兩或一百三
 十二萬五千兩或
 一百三十三萬兩
 或一百三十三萬
 五千兩或一百三
 十四萬兩或一百
 三十四萬五千兩
 或一百三十五萬
 兩或一百三十五
 萬五千兩或一百
 三十六萬兩或一
 百三十六萬五千
 兩或一百三十七
 萬兩或一百三十
 七萬五千兩或一
 百三十八萬兩或
 一百三十八萬五
 千兩或一百四十
 萬兩或一百四十
 萬五千兩或一百
 四十一萬兩或一
 百四十一萬五千
 兩或一百四十二
 萬兩或一百四十
 二萬五千兩或一
 百四十三萬兩或
 一百四十三萬五
 千兩或一百四十
 四萬兩或一百四
 十四萬五千兩或
 一百四十五萬兩
 或一百四十五萬
 五千兩或一百四
 十六萬兩或一百
 四十六萬五千兩
 或一百四十七萬
 兩或一百四十七
 萬五千兩或一百
 四十八萬兩或一
 百四十八萬五千
 兩或一百四十九
 萬兩或一百四十
 九萬五千兩或一
 百五十萬兩或一
 百五十萬五千兩
 或一百五十一萬
 兩或一百五十一
 萬五千兩或一百
 五十二萬兩或一
 百五十二萬五千
 兩或一百五十三
 萬兩或一百五十
 三萬五千兩或一
 百五十四萬兩或
 一百五十四萬五
 千兩或一百五十
 五萬兩或一百五
 十五萬五千兩或
 一百五十六萬兩
 或一百五十六萬
 五千兩或一百五
 十七萬兩或一百
 五十七萬五千兩
 或一百五十八萬
 兩或一百五十八
 萬五千兩或一百
 五十九萬兩或一
 百五十九萬五千
 兩或一百六十萬
 兩或一百六十萬
 五千兩或一百六
 十一萬兩或一百
 六十一萬五千兩
 或一百六十二萬
 兩或一百六十二
 萬五千兩或一百
 六十三萬兩或一
 百六十三萬五千
 兩或一百六十四
 萬兩或一百六十
 四萬五千兩或一
 百六十五萬兩或
 一百六十五萬五
 千兩或一百六十
 六萬兩或一百六
 十六萬五千兩或
 一百六十七萬兩
 或一百六十七萬
 五千兩或一百六
 十八萬兩或一百
 六十八萬五千兩
 或一百六十九萬
 兩或一百六十九
 萬五千兩或一百
 七十萬兩或一百
 七十萬五千兩或
 一百七十一萬兩
 或一百七十一萬
 五千兩或一百七
 十二萬兩或一百
 七十二萬五千兩
 或一百七十三萬
 兩或一百七十三
 萬五千兩或一百
 七十四萬兩或一
 百七十四萬五千
 兩或一百七十五
 萬兩或一百七十

西一千八百九十八年正月十三日

德記公司啓

英事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到二十日英京來電云倫敦兵部尚書勞得力在公廷之中對眾宣言曰英打議和之局將欲有成然我國家刻下仍舊紛紛海兵運械前赴非南以備可支一年或兩年征戰之用云 同日來電云倫敦口日電報新聞云近日英德英三國輪船大公司雖經合夥然而我國輪船公司仍歸我國掌握設有戰事之秋或美或德或英荷有牽涉在內則三國輪船大公司所立之約即可作為罷論云

俄國民變電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京來電云俄民揭竿為亂經將村庄六十處一律焚毀因之保打華一地各居民為夕常懼而在加哥輔地方之地主以及代理地段諸人現已紛紛逃走將各田地任由亂民為所欲為據眾人推測會謂各亂民是必來攻此處也至于俄廷辦理此次亂事或則失之過寬或又失之過猛所捕亂民人等一律施以笞撻之刑俄皇前經定議欲往舊京木司寇一帶巡狩今因變亂之故此行已作罷論云按俄政過暴民思倡亂久矣今一旦釀此鉅端夫豈無因而至哉俄其急圖內治姑緩外攻可已矣事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京來電云美國戶部大臣梳君近曾對眾宣言曰我美國不但將我美人所居之土地應為巡察且于兩半球在太平洋一帶所有之領土以及各海島亦復為之嚴密籌防現在我國既富于財加以策畫亦殊得力況能撫有檀香山與飛羅邊羣島及伊施麻因河一帶地方以及我國商船之多甲于天下我國定將太平洋一帶地方之各種權利由英國而歸于我國云云該大臣大言若此未卜聞之者何以為情耳

徒遊狡脫 ○十九日侵晨府堂西捕沙里溫正在烏節路往來巡察目擊車務局第二十六號局差私收東洋車夫之賄項趨前執之果在該局差身畔搜獲一仙彼時該車夫相去已遠沙以此事須得斯人為証因舍該局差而往執車夫詎知該車夫雖已拘而該局差則又乘機逃走蓋緣該差此失彼是亦出人意料之外也該西捕無奈祇拘該車夫同至所轄車務局差館報聞時正三點半鐘忽又見一車夫亦到差館為送項開逃去之局差號衣號帽前來該局差長罪遠絕今故納回衣帽以示不復充役之意云按局車差所之事豈有所聞亦有被控諸官因圖罪者竊思各車夫平日每受局差之欺虐荷不斯之以利便即藉端回總局小則罰鍰大則扣留該局總辦強幹精明遇事再三詳察無如狡謀難破終不無藏之虞試即此事以觀之足見凡彼貪夫亦已早籌退步也世風日薄竟食日難不禁感慨繫之

賢唐辭之主事文治 參贊楊助軒觀察來照 參贊陶杏南觀察大均 隨員李幼山觀察經楚 繙譯官恭將銜吳蘭之參政應科 繙譯官侯選周知潘劍雲馬斯識 將官侯選知州楊待卿刺吏立演 供事侯選知縣徐佩之大令樹琛 侍衛一員差官四員 悉隨眾人十名共二十七人

俄國之言 ○北京友人來函云駐京俄公使語人曰中俄新約祇為中俄兩國交涉列國照例不應與聞乃議約時竟得捕風捉影諸多為難今日草約已就安當不日即可畫押其實仍是俄人之初心列國雖狡究不能如我何且我國本雖中國平和列國雖多方忌之我自實做我之宗旨不得為他人所撓也按近日外間頗有中俄另訂密約之說若所俄使所言則謠傳恐不為無因當事者其慎防之勿蹈前轍則幸甚矣

法日要求 ○日前駐北京法使向政府要求擬索開採福建全省礦地之權駐華日使則索專賣福建全省樟腦之權法所索者未經允准而日所索者則於西曆四月初五日允准者

京事探聞 ○字林西報轉北京訪事電云現在京中情形皆以西人在京者固有駭駭越權之勢故於教習教士等漸有不假以事權之意

聯邦如願 ○日本聯邦黨會現已解散該會以保全中國及高麗主權無損土地無缺為宗旨現英日既已同盟已如該黨之願故即自行解散也

蒙古附俄 ○盛京以北內蒙古舊幾旗副盟長烏泰率領金州逃去之客民將蒙民強劫其正盟長某王為虛索塔等戕害正盟長印信亦為土匪白順劫去旋因格欽德德前往查辦故該三旗相率依附俄羅斯頃聞俄國已有公文照會理藩院及盛京將軍申明彼已附俄不再為中國屬部矣

兩宮閱報 ○皇太后近日閱報甚多且閱後均令送與 皇上閱看

安息宜知 ○英國駐華欽使日前函致中國政府署謂嗣後西人禮拜安息日期切勿輕視蓋前者 皇上曾於禮拜日示期接見欽使又在廷大臣亦曾於禮拜日與各國欽使會商事宜將安息日期忘却不知西人以此日為甚重也

語殊動人 ○馬玉崑軍門至朝陽後大營僅離賊巢數里賊目遣說士一人往謁且曰吾等心肝俱在非安于國紀惟上受賠款之累下遭教士教民之虐土室流血慘無天日今事已至此深望足下勿為外人之爪牙致我同胞操戈自戕也馬軍門部下軍士聞之有淚下者聞已有一百餘名逃赴賊壘投降矣